



Asamblea General

Distr. general
21 de abril de 2016
Español
Original: ruso

Septuagésimo período de sesiones

Tema 103 del programa

Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares

Carta de fecha 13 de abril de 2016 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de transmitir adjunto el texto de una declaración emitida por el Presidente de la Federación de Rusia con motivo del vigésimo aniversario de la apertura a la firma del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares (véase el anexo).

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la declaración como documento del septuagésimo período de sesiones de la Asamblea General, en relación con el tema 103 del programa.

(Firmado) V. Churkin
Embajador
Representante Permanente



**Anexo de la carta de fecha 13 de abril de 2016 dirigida
al Secretario General por el Representante Permanente
de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas**

**Declaración del Presidente de la Federación de Rusia
con motivo del vigésimo aniversario de la apertura a
la firma del Tratado de Prohibición Completa de los
Ensayos Nucleares**

11 de abril de 2016

Este año se conmemora el vigésimo aniversario de la apertura a la firma del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares. La elaboración de este documento fue un importante triunfo de la democracia internacional y da fe de su eficacia en la resolución de los problemas más acuciantes vinculados a la seguridad mundial.

El Tratado es un mecanismo fundamental para la limitación de las armas nucleares y la no proliferación nuclear y es crucial para el fortalecimiento de la seguridad internacional. Sin embargo, es alarmante observar que el Tratado todavía no ha entrado en vigor. Su futuro depende en gran medida del genuino compromiso de todos los miembros de la comunidad internacional de avanzar hacia el objetivo declarado de un mundo libre de armas nucleares. Los ocho Estados cuya ratificación del Tratado es obligatoria para que este entre en vigor tienen una responsabilidad especial a este respecto.

La reticencia de esos Estados a convertirse plenamente en partes en el Tratado es profundamente lamentable, especialmente cuando algunos de ellos reivindican su liderazgo y han prácticamente afirmado poseer poderes especiales en lo que respecta a las cuestiones de seguridad mundial. Una vez más, instamos a sus autoridades a que den muestras de una verdadera voluntad política y se adhieran al Tratado cuanto antes.

Para Rusia, que ratificó el Tratado en 2000 y sistemáticamente lo ha apoyado, como lo ha hecho también con la labor de la Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares, la pronta entrada en vigor del Tratado reviste prioridad. Esperamos que, en este aniversario del Tratado, se adopten medidas positivas en este sentido.

Vladimir **Putin**